

142288

<b>5) Robert Bosch Elektronika Kft.</b> Robert Bosch út 2 3000 HATVAN HU Hungary		Sender VATID HU26951542 If queries please specify customer and delivernote no.		<b>3) Delivery note no</b> <b>3523508</b>		Page 1	
<b>1) Robert Bosch GmbH</b> Robert-Bosch-Platz 1 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh		<b>5) Supplier No.</b> <b>1000911829 0091024089</b>		<b>2) Receiver note</b>		<b>4) Dispatch date</b> <b>30.08.2019</b>	
<b>10) Your sign</b> <b>550003964301</b>		<b>15) additional data customer</b> <b>cHub</b>		<b>6) Freight</b> Free Unfrank Waggon Carrier		Creation day 29.08.2019	
<b>19) Shipping type</b> extra run		<b>20) Incoterms 2010</b> Delivered at pl 8 PAL		<b>7) Delivery</b> Fr.Gut Express Post Vehic.foreign Vehic. own		<b>14) Our Order-No.</b> <b>24190269</b>	
<b>25) Dispatch Address</b> <b>Magna PT S.p.A.</b> <b>Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)</b>		<b>21) Packing type</b> Destination		<b>22) Dispatch sign</b> 23) Total weight kg gross 856,0 net 15,4		<b>26) Receipt-/unload-point</b> <b>14249</b>	
<b>27) Pos</b> <b>28) Bosch-Order-No.</b> <b>Index</b> <b>Partnumber customer</b>		<b>29) Description of delivery</b>		<b>30) Quantity</b>		<b>40) Receiver notes</b>	
1 0260.001.050 V03 2510261630 91024089		EL-Steuergerät;ATCU-2-9.6		512		Qty.(ls) +/- Notes	
No 24602 500 6600030		<b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b> ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 512 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: B Quantità Imballi: B Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> NO Data controllo: 30.08.19 Firma:		(Signature)			
<b>42) Entry notes</b>		<b>43) Quantity check</b>		<b>44) Quality check/Testreport</b>		<b>45) Receiver</b>	
<b>Rotation</b>		<b>46) Invoice check</b>					
<b>Receiver notes</b>							



N3523508

BVE13384

EDI - WARENBEGLEITSCHEIN

TransportNo: 11812869

29.08.2019

17:56

Supplier -plant: -No: 0091024089

Receiver -Plant cust.: -Number: 1000911829

Unloading pt: 14249

Page 1

Robert Bosch Elektronika Kft.

Magna PT S.p.A.

Storage : extra 'run

Robert Bosch út 2

Via dei Ciclamini, 4

Usage place : CITIUS EXPRESS

3000 HATVAN

70026 Modugno (BA)

Carrier : CITIUS EXP

HU Hungary

-Number: Tran.-weight gr: 856

D/N	Partnumber customer	Quantity	ME	V/G Description of delivery	ORDER-No.
-Date	Partnumber supplier	Addit.data supplier			
-Pos	Package -quantity	-Numb. customer	-Numb. supplier	Quantity	Consignation

03523508 2510261630 91024089 512 ST S/ EL-Steuergerät;ATCU-2-9.6 550003964301

30.08.19 0260.001.050-V03UJ

VP:	1 - EW		X	0	6000439358
VP:	3 - EW		X	0	6000439358
VP:	1 - EW		X	0	6000439358
VP:	1 - EW		X	0	6000439358
VP:	1 - EW		X	0	6000439358
VP:	1 - EW		X	0	6000439358
VP:	8 - EW		X	8	6000439355
VP:	24 - EW		X	8	6000439355
VP:	8 - EW		X	8	6000439355
VP:	8 - EW		X	8	6000439355
VP:	8 - EW		X	8	6000439355
VP:	1 - EW		X	8	6000439355
VP:	7 - EW		X	8	6000439355
VP:	64 - EW		X	0	6000439356
VP:	8 - EW		X	0	6000439359

Dangerous:

Batch: BR

WE:

Quantitycheck:

Ratingcheck :

EDI - WARENBEGLEITSCHEIN  
 TransportNo: 11812869 29.08.2019 17:56  
 Supplier -plant: 0091024089 Page 2  
 -No: 1000911829 14249  
 Robert Bosch Elektronika Kft.  
 Robert Bosch út 2  
 3000 HATVAN  
 HU Hungary  
 Receiver -Plant cust.: 1000911829  
 -Number:  
 Magna PT S.p.A.  
 Via dei Ciclamini, 4  
 70026 Modugno (BA)

Unloading pt:  
 Storage :  
 Usage place :  
 Shippingtype: extra^run  
 Carrier : CITIUS EXPRESS  
 -Number: CITIUS EXP  
 Tran.-weight gr: 856

D/N Partnumber customer Quantity ME V/G Description of delivery ORDER-No.  
 -Date Partnumber supplier Addit.data supplier  
 -Pos Package -quantity -Numb. customer Quantity -Number supplier Consignation

\*\*\*\*\* E N D \*\*\*\*\*

WE: Quantitycheck: Ratingcheck :

1) Sender/Supplier Robert Bosch Elektronika Kft. cHub Robert Bosch út 2 3000 HATVAN HU Hungary Tel: +36 (37) 549549		2) Supplier-no. 0091024089		3) Shipping order-no. Sender VAT-ID HU26951542		4) No. sender at the shipping carrier			
5) Loading point		8) Transportnumber 11812869		<b>TRANSPORT ORDER</b>					
11) Recipient Magna PT S.p.A.  Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)		12) Customer-no. 1000911829		6) Date 29.08.2019		7) Relations-no.			
14) Delivery-/unloading point Magna PT S.p.A.  Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA) 14249				9) shipping carrier CITIUS EXPRESS GMBH Hertzstr. 8 DE 70736 Fellbach		10) Carrier-no. 97081865			
				13) Bordereau-/Cargo list no.		15) Sendemote for the shipping carrier:			
				16) Arrive-date		17) Arrive-time			
18) Reference and no delivery note no.		19) Number	20) Packaging	21) SF	22) Contents		23) Load carr. weight kg	24) Gross weight kg	
3523508 HH2869		8	Pallets	0	0260001050V03UJ AE 2510261630		80	856,0	
		64	Empt.customer or name		empties RB				
		64	Blister-Forming Part		6000439355				
		8	Plastic Container		6000439356				
		8	Pallet		6000439358				
		8	Pallet Cover		6000439359				
				Freight duty weight: 856,0					
25) Sum		8	26) Volume in cdm	Sum		27) 80	28) 856,0		
29) hazardous freight classification		30) hazardous freight name		31) Prepayment of charges Delivered at plac Modugno (BA)		32) Worth of goods for insurance		33) Transportinsurance to cover by carrier with	34) Sender-cash on delivery
35) Enclosures 78053		43) Takeover-confirmation from the driver: get the mentioned transport complete, in a proper condition and allowing safe transport and loaded operationally reliable.		36) Order-no. Customer 5500039643		37) Account assignment		38) Means of transport no	
				39) Lorry reg.		40) Dispatch type extra run		41) Accounting-key	
				42) Acknowledgment of receipt of goods mentioned transport complete and in a proper condition recieved		Company stamp/signature.		44) The transport contains	
						Euro-flat-pal.(FP)		of it changed	
						Euro-Grate-pal.(GP)		Euro-Grate-pal.(GP)	
Date		Time		Signature		Euro-Grate-pal.(GP)		Euro-Grate-pal.(GP)	
45) Place of trial is Stuttgart. German law arranged by agreement.								46) for Receiver	

2) Supplier-no.



V0091024089

8) Transportnumber



2S11812869

10) Carrier-no.



0097081865

13) Bordereau-/Cargo list no.

1) Sender/Supplier Robert Bosch Elektronika Kft. cHub Robert Bosch út 2 3000 HATVAN HU Hungary Tel: +36 (37) 549549		2) Supplier-no. 0091024089		3) Shipping order-no. Sender VAT-ID HU26951542		4) No. sender at the shipping carrier		
5) Loading point		8) Transportnumber 11812869		<b>TRANSPORT ORDER</b>				
11) Recipient Magna PT S.p.A.  Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)		12) Customer-no. 1000911829		6) Date 29.08.2019		7) Relations-no.		
14) Delivery-/unloading point Magna PT S.p.A.  Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA) 14249				9) shipping carrier CITIUS EXPRESS GMBH Hertzstr. 8 DE 70736 Fellbach		10) Carrier-no. 97081865		
				13) Bordereau-/Cargo list no.		15) Sendemote for the shipping carrier:		
				16) Arrive-date		17) Arrive-time		
18) Reference and no delivery note no.		19) Number	20) Packaging	21) SF	22) Contents		23) Load carr. weight kg	24) Gross weight kg
3523508 HH2869		8	Pallets	0	0260001050V03UJ AE 2510261630		80	856,0
		64	Empt.customer or name		empties RB			
		64	Blister-Forming Part		6000439355			
		8	Plastic Container		6000439356			
		8	Pallet		6000439358			
		8	Pallet Cover		6000439359			
				Freight duty weight: 856,0				
25) Sum		8	26) Volume in cdm	Sum		27) 80	28) 856,0	
29) hazardous freight classification								
30) hazardous freight name								
31) Prepayment of charges Delivered at plac Modugno (BA)		32) Worth of goods for insurance		33) Transportinsurance to cover by carrier with		34) Sender-cash on delivery		
35) Enclosures 78053				36) Order-no. Customer 5500039643		37) Account assignment		
				38) Means of transport no				
				39) Lorry reg.				
				40) Dispatch type extra run		41) Accounting-key		
				42) Acknowledgment of receipt of goods mentioned transport complete and in a proper condition recieved				
43) Takeover-confirmation from the driver: get the mentioned transport complete, in a proper condition and allowing safe transport and loaded operationally reliable.				Company stamp/signature.				
				44) The transport contains Euro-flat-pal.(FP)		of it changed Euro-flat-pal.(FP)		
				Euro-Grate-pal.(GP)		Euro-Grate-pal.(GP)		
Date		Time		Signature				
45) Place of trial is Stuttgart. German law arranged by agreement.						46) for Receiver		

2) Supplier-no.



V0091024089

8) Transportnumber



2511812869

10) Carrier-no.



0097081865

13) Bordereau-/Cargo list no.

1) Sender/Supplier Robert Bosch Elektronika Kft. cHub - Robert Bosch út 2 3000 HATVAN HU Hungary Tel: +36 (37) 549549		2) Supplier-no. 0091024089		3) Shipping order-no. Sender VAT-ID HU26951542		4) No. sender at the shipping carrier	
5) Loading point		8) Transportnumber 11812869		<b>TRANSPORT ORDER</b>			
6) Date 29.08.2019		7) Relations-no.		9) shipping carrier CITIUS EXPRESS GMBH Hertzstr. 8 DE 70736 Fellbach		10) Carrier-no. 97081865	
11) Recipient Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)		12) Customer-no. 1000911829		13) Bordereau-/Cargo list no.			
14) Delivery-/unloading point Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA) 14249		15) Sendemote for the shipping carrier:					
16) Arrive-date		17) Arrive-time					
18) Reference and no delivery note no.	19) Number	20) Packaging	21) SF	22) Contents	23) Load carr. weight kg	24) Gross weight kg	
3523508 HH2869	8	Pallets	0	0260001050V03UJ AE 2510261630	80	856,0	
	64	Empt.customer or name		empties RB			
	64	Blister-Forming Part		6000439355			
	8	Plastic Container		6000439356			
	8	Pallet		6000439358			
	8	Pallet Cover		6000439359			
Freight duty weight: 856,0							
25) Sum		8	26) Volume in cdm	Sum	27) 80	28) 856,0	
29) hazardous freight classification							
30) hazardous freight name							
31) Prepayment of charges Delivered at plac Modugno (BA)		32) Worth of goods for insurance		33) Transportinsurance to cover by carrier with		34) Sender-cash on delivery	
35) Enclosures 78053				36) Order-no. Customer 5500039643			
				37) Account assignment			
				38) Means of transport no			
				39) Lorry reg.			
				40) Dispatch type extra run		41) Accounting-key	
42) Acknowledgment of receipt of goods mentioned transport complete and in a proper condition recieved							
43) Takeover-confirmation from the driver: get the mentioned transport complete, in a proper condition and allowing safe transport and loaded operationally reliable.							
Date		Time		Signature		Company stamp/signature.	
44) The transport contains Euro-flat-pal.(FP)				of it changed Euro-flat-pal.(FP)			
				Euro-Grate-pal.(GP)			
				Euro-Grate-pal.(GP)			
45) Place of trial is Stuttgart, German law arranged by agreement.						46) for Receiver	

2) Supplier-no.



V0091024089

8) Transportnumber



2S11812869

10) Carrier-no.



0097081865

13) Bordereau-/Cargo list no.

1-15 und 21+22 ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21+22

1-15 továbbá 21+22 rovatokat a feladó (bármely) saját felelősségére

<b>1</b> Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronika KFT. Robert Bosch út 1. 3000 Hatvan HU		NEMZETKÖZI FUVARLEVEL INTERNATIONAL CONSIGNEMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezésével az Irányadók This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)					
<b>2</b> Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4. 70026 MODUGNO IT		Fuvarozó (Név, cím, ország) 16 Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; width: fit-content; margin: 10px auto;">                     S.C. PINK MAXXINE S.R.L.                      Str.Pictor N.Grigorescu, Nr.30,Ap.1                      Focșani, Jud. Vrancea                      Nr. O.R.C. : J39/494/2009                      C.U.I.: 26217233                 </div>					
<b>3</b> Az áru kiszolgálási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység/place/Ort 70026 MODUGNO ország/country/Land IT		További fuvarozó (Név, cím, ország) 17 Successive carrier (Name, address, Country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) AUTO Nr. B 58 LTD					
<b>4</b> Az áru kiszolgálási helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység/place/Ort 3000 Hatvan ország/country/Land HU időpont/date/Datum 2019.08.29		A fuvarozó fenntartásai és megjegyzései 18 Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer					
<b>5</b> Beiefügte Dokumenta SAP:265124		Annexed documents					
Eredeti EKAER bizonylat odaadva a Fuvarozónak							
<b>6</b> Jel-es szám Marks and Nos und Nummern	7 Darabszám Number of packages Anzahi der Packstücke	8 Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung	9 Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung	10 Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer	11 Bruttó súly/kg Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg	Térfogat (m3) # Volume in m3 Umfang in m3	
	7	8	9	10	11		
	8	PAL	KFZ-Zubehö		856		
					856	0	
<b>13</b> A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)	Fizetendő 19 To be paid by Zu zahlen vom		Feladó, Sender, Absender	Pénznem, Currency, Währung	Átvevő Consignee Empfänger		
P:043619,043620							
<b>14</b> Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung	A szállítással kapcsolatos dokumentumokat hiánytalanul átvettem Shipping documents are completely took over Ich habe die Transportdokumente vollständig übernommen						
<b>15</b> Fuvardíj-fizetést rendelkezések Direction as to freight payment Bérmentes, freight paid, frei Bérmentesítés nélkül, freight to be paid, x	20 Különleges megállapodások Special agreements Besondere Vereinbarungen						
<b>21</b> Nyilvántartás helye, Időpontja Established in Ausgefertigt am	Hatvan am 2019.08.29		24 Az áru átvétele, Kelet Goods received: Date on Güteempfangen Datum am.			8/29/2019	
<b>22</b> A feladó aláírása és pecsétje Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders	23 Átvevő aláírása és pecsétje Signature and stamp of the consignee Unterschrift und Stempel des Empfängers						
3000 Hatvan, Robert Bosch út 1. sz. 1. emeleti ajtó Robert Bosch Elektronika Kft. Név: Robert Bosch Elektronika Kft. Cím: Robert Bosch út 1. sz. 1. emeleti ajtó Helység: Hatvan Ország: HU Járószám: R062006-2-10	S.C. PINK MAXXINE S.R.L. Str.Pictor N.Grigorescu, Nr.30,Ap.1 Focșani, Jud. Vrancea Nr. O.R.C. : J39/494/2009 C.U.I.: 26217233						
<b>25</b> Jármű Velcse Fahrzeug	R062006-2-10 Registration number Kennzeichen	AUTO Nr. B 58 LTD					
	B58LTD						

31 AGO 2019

"Ricevuto con riserva di  
 verificare la conformità  
 dell'incarico"



**BOSCH**

**EKAER Number: noekaerrelevant**

Load number: 265124  
Spedition: CITIUS EXPRESS GMBH  
Truck license plate: RO B58LTD  
Container license plate:  
  
Ship-to number: 1000911829  
Magna PT S.p.A.

Transport  
11812869